

日本企業の海外知的財産活動をサポート！ 高品質を追求し続ける特許翻訳の リーディングカンパニー

知財コーポレーション

知財コーポレーション(新宿区西
新宿、浜口宗武社長、03・5909・
1181、<http://www.chizai.jp>)

は、昭和51年の創立以来、知的財産分野に特化した翻訳業務を行っており、主に特許・発明を申請する明細書類の翻訳を手がけている。創業以来一貫して高品質な翻訳を追求し続け、平成21年には品質マネジメントシステムの国際規格であるISO9001の認証を取得した。

同社の最大の強みは、専門性の高さである。お客様の複雑なご依頼内容やご指示に対し、翻訳コーディネーターをはじめすべての社員が品質を追求する意識が高く、お客様・翻訳者との緊密なコミュニケーションとシステム化された情報共有により、きめ細やかなコーディネートを行っている。翻訳者には、最先端の発明に関する高い英語力に加え、技術理解力と法律知識が求められる。同社では優秀な翻訳者を

社内外に多数擁し、高品質の翻訳サービスを提供している。

お客様から顔の見える翻訳会社であること、常に自己研鑽を忘れず、学びの姿勢を貫くこと。こうした理念を評価いただき、同社の年間取引規模上位100社のうち5年以上取引を継続しているお客様は約8割にのぼる。

現在は、永年培ってきた翻訳知識と実績を礎に、特許調査、知財



人材育成にも注力している

裁判情報提供、知的財産活動のコンサルティング、人材派遣、出願用図面作成など、多彩なサービスを展開しており、お客様の知的財産戦略をより力強くサポートできる会社をめざしている。また、特許翻訳者をOJTで育成する「翻訳インターン®制度」、情報提供部門である「知財アカデミー」で開催される特許翻訳講座などを通じて、特許翻訳や知的財産に携わる人材の育成にも力を入れている。

来年には創立40周年を迎える同社。特許翻訳のリーディングカンパニーとして、これからも日本企業の海外知的財産活動をサポートしていく。